

の DREAMSCAPE SRILANKA SRILANKA 天境逐梦 & MALDIVES 単に ユ INEGOMBO / SIGIRIYA / KANDY / COLO

thesignaturetours.com Tour Code: 9SACMB-1



Dear Valued Guest,

Welcome to your journey through Sri Lanka and the Maldives. At first, you might not have high expectations for Sri Lanka, but its rich natural and cultural heritage, combined with its uniquely captivating atmosphere, will undoubtedly leave a lasting impression on you.

Connect with Culture, Live in Harmony with Nature, Embrace the Rhythm of Time, Rediscover Yourself

In Sri Lanka, temples are sanctuaries for the soul. When visiting these sacred sites, dress modestly and maintain a quiet demeanor. Let go of your busy schedule, relax in your water villa in the Maldives, and listen to the gentle waves, respect for nature is key. Avoid touching wildlife or taking natural souvenirs, ensuring this paradise remains beautiful for generations to come.

May your journey to Sri Lanka and the Maldives be filled with peace and joy. With love and gratitude in your heart, every moment will transform into a cherished memory.

亲爱的旅客,

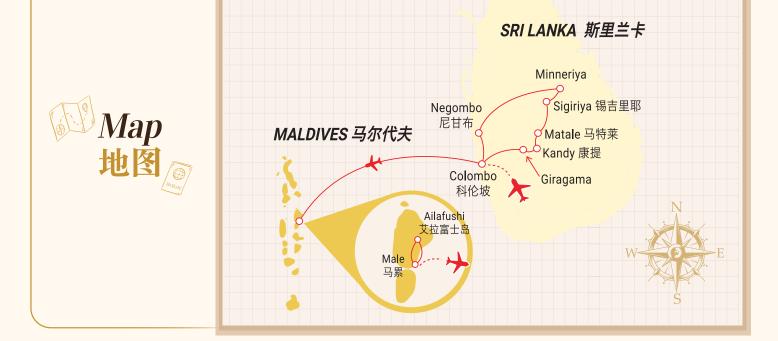
欢迎来到斯里兰卡与马尔代夫这段旅程中,一开始可能您会对斯 里兰卡不抱有太大期待,但它丰富的自然文化遗产和独特迷人的 文化氛围,却会让您留下深刻的印象。

与文化共鸣,与自然共生,与时间慢舞,与自我对话

在斯里兰卡, 寺庙是心灵的港湾。参观佛教圣地时, 着装应端庄, 保持安静。放下繁忙的日程在马尔代夫的水上别墅倾听海浪轻拍, 尊重自然是我们共同的责任。请避免触碰野生动物或带走自然纪念品, 让这片净土继续美丽下去。

愿您在斯里兰卡和马尔代夫,找到属于自己的那份平和与幸福。 带着爱与感恩,旅途的点滴都将成为珍贵的记忆。









Capture The color & essence of each journey 收获 旅途中的色彩和精髓



COZY | Vibes to create joyful moment together 共创愉悦片刻

Cap Minneriya国家公园 Minneriya National Park

one of the best national parks to spot elephants in Sri Lanka and having been originally declared as a wildlife sanctuary in 1938.

是斯里兰卡最适合观赏大象的国家公园之一,于1938年被宣布为野生动物保护区。







康提文化表演 Kandy Cultural Show 🚽

Kandy Cultural Show is a vibrant and colorful display of traditional Sri Lankan dance and music.

康提文化表演是一个充满活力和丰富多彩的斯里兰卡传统舞蹈 和音乐展示。

锡吉里耶岩石堡垒 📿 🗟 Sigiriya Rock Fortress INCLUDED 含入 **ENTRANCE** 门票

its palace ruins on top of a massive 200-meter-high rock surrounded by the remains of an extensive network of gardens, reservoirs and other structures.

它的宫殿遗址位于200米高的巨大岩石之上,周围是花园、水库 和其他建筑的遗迹。





A great way to learn about the history of the Maldives when the Indian government helped this beautiful country fight and win against the Sri Lankan rebels' attack.

这是了解马尔代夫历史的好方法,当时印度政府帮助这个美丽的 国家战胜了斯里兰卡叛军的袭击。







備牙寺 Temple of the Sacred Tooth

Temple of the Tooth houses the sacred tooth relic of the Buddha, making it one of the most sacred pilgrimage sites for Buddhists around the world. Visitors **can witness the temple's daily rituals**, including the lighting of oil lamps and the chanting of religious hymns.

佛牙寺供奉着佛牙圣物,是世界各地佛教徒最神圣的朝圣地之一。 游客**可以见证寺庙的日常仪式**,包括点燃油灯和吟唱宗教诗。

Giragama茶厂 Giragama Tea Factory

Ceylon tea has been the country's principal and most famous export. For generations, it has formed the backbone of the Sri Lankan economy and plays a major part in the country's income. Visit to **Giragama Tea Factory** offering insights into tea production.

锡兰茶一直是该国主要和最著名的出口产品。几代人以来,它一 直是斯里兰卡经济的支柱,在国家收入中起着重要作用。参观 **Giragama茶厂**,深入了解茶叶生产。

希里瓦杜纳村庄 豪山 ズ Hiriwaduna Village Tour

A quaint village near Sigiriya, this tour offers a unique blend of nature, culture, and tradition, making it a memorable experience for anyone looking to connect with Sri Lanka's rural charm.

这是一个位于锡吉里耶附近的迷人小村庄,此行将自然、文化和 传统融为一体,为那些希望与斯里兰卡乡村魅力连接的人们提供 了一次难忘的体验。

> Water Villa 水上別墅

小子 3 nights stay at Luxury Water Villa

UNLIMITED BEVERAGES, DAILY ORGANIZED ACTIVITY

Water Villa is definitely a must in Maldives! Each water villa is shaped like a traditional Maldivian Boat – a 'dhoni' ... creating a feeling of an intimate, romantic hideaway. Relax on the private deck or step down the staircase to enjoy a refreshing swim.

水上别墅绝对是马尔代夫的必住之处!每个水上别墅都呈现出传统的马尔代夫船形状——'dhoni',营造出一种亲密而浪漫的隐秘感。在私人阳台上放松,或者走下楼梯在水里清爽的享受游泳。





9D 7N

DREAMSCAPE SRI LANKA & MALDIVES

NEGOMBO / SIGIRIYA / KANDY / COLOMBO / AILAFUSHI / MALE

DAY 01 KUL COLOMBO, SRI LANKA - 35KM (MOB/LD) - NEGOMBO

• Upon arrive in the capital city of Sri Lanka; Colombo, transfer to Negombo for hotel check-in.

DAY 02 NEGOMBO- 160KM - MINNERIYA - 30KM (HB/LL/BD) - SIGIRIYA

- Experience traditional village life during your Hiriwaduna Village Tour: ride on local transport, learn some traditional food through a local hands-on cooking session, interact with local villagers.
- Experience a Jeep Safari ride at **Minneriya National Park**, , a wildlife haven famed for the "Gathering"—one of the largest seasonal assemblies of Asian elephants in the world.

DAY **03** SIGIRIYA – 65KM – MATALE – 20KM – KANDY

- Climb the UNESCO World Heritage Site, Sigiriya Rock
 Fortress aka "The Lion Rock".
- Visit the **Spice Garden in Matale** to learn the cultivation & processing of the spices and have a chance to taste the fresh & aromatic spices.
- Sightseeing in Kandy: upper lake drive.
- Enjoy Kandy Cultural Show featuring talented dancers & musicians.

DAY **04 KANDY** – 13КМ – **GIRAGAMA** – 105КМ (HB/CL/BD) – **COLOMBO**

- Visit **Temple of the Tooth** a revered Buddhist temple, houses the sacred tooth relic of the Buddha.
- Explore **Giragama Tea Factory**; a serene haven offering insights into tea production.
- Colombo City Tour: Lotus Tower, Hindu Temple, Dutch Church, Bargain markets.
- Having a buffet feast at the Sri Lanka's first revolving restaurant Blue Orbit by Citrus, located in Lotus Tower.

Meal Codes:

*MOB=Meals on Board/HB=Hotel Breakfast/LD=Local Dinner/CL=Chinese Lunch/USL=Under Sea Lunch/LL=Local Lunch/BD=Buffet Dinner)

S Exclusive Arrangement

Disclaimer:

Sequences of itinerary are subject to local arrangement. Itineraries, meals, hotels and transportation are subject to change without prior notice.

DAY 05 COLOMBO MALE, MALDIVES (HB/BD) AILAFUSHI

- Upon arrived the capital city of Maldives; Male, transfer to hotel by speedboat.
- Creates a free-spirited Maldivian holiday experience with the daily organized activities, non-motorized water sports, unlimited beverages, sun-soaked activities, live music and dance floor.

DAY 06 AILAFUSHI

(HB/USL/BD)

- Creates a free-spirited Maldivian holiday experience with the daily organized activities, non-motorized water sports, unlimited beverages, sun-soaked activities, live music and dance floor.
- Enjoy the fun of **snorkeling** as you discover adorable marine life beneath the waves! (Subject to weather & sea conditions)
- Enjoy your lunch at the largest under ocean restaurant in Maldives - Only Blu Restaurant.

DAY 07 AILAFUSHI

(HB/LL/BD)

(HB/BL/BD)

(HB/LL)

 Creates a free-spirited Maldivian holiday experience with the daily organized activities, non-motorized water sports, unlimited beverages, sun-soaked activities, live music and dance floor.

DAY 08 AILAFUSHI 🚈 MALE 🔶 KUL

- Transfer by speedboat to Male.
- Male City tour: local market, Grand Friday Mosque, Hukuru
- Miskiiy, Victory monument.
- Transfer to airport for flight to Kuala Lumpur.

DAY 09 ARRIVE KUALA LUMPUR









第01天 吉隆坡 → 科伦坡,斯里兰卡 (机上用餐/道地晚餐) - 35KM - 尼甘布

•抵达斯里兰卡的首都科伦坡后,转送到尼甘布办理入住。

- 第02天 尼甘布 160км MINNERIYA (酒店早餐/道地午餐/自助晚餐) - 30км - 锡吉里耶
 - 在您的**希里瓦杜纳村庄**之旅中体验传统乡村生活:乘坐当地交 通工具,参与当地的手工烹饪课程学习传统美食,并与当地村 民互动交流。
 - 在Minneriya国家公园体验吉普车猎游,它是一片野生动物的天堂,以世界上最大规模之一的亚洲象季节性聚集——"大象集会"而闻名。
- 第03天 锡吉里耶 65KM - 马特莱 - 20KM - 康提

(酒店早餐/道地午餐/自助晚餐)

- 大 20km 1家1正
- •攀登联合国教科文组织世界遗产**锡吉里耶岩石堡垒**又被称为狮 子岩。
- •参观**马特莱的香料园**,了解香料的种植和加工,并有机会品尝 新鲜芳香的香料。
- •康提观光:上湖大道。
- 欣赏康提文化表演,其中有才华横溢的舞者和音乐家。

第**04**天 康提 - 13KM

(酒店早餐/中式午餐/自助晚餐)

星期五清真寺

- GIRAGAMA 105KM 科伦坡
- 参观**佛牙寺**,这是一座受人尊敬的佛教寺庙,供奉着佛祖的神 圣佛牙。
- 到访**Giragama茶厂**;一个宁静的天堂,提供对茶叶生产 的见解。
- •科伦坡市区游:莲花塔,兴都庙,荷兰教堂,市场。
- 在斯里兰卡位于莲花塔的第一家旋转餐厅享受自助晚餐 Blue Orbit by Citrus

INSCREED W.

- 第05天 科伦坡 → 马累,马尔代夫 (酒店早餐/自助晚餐) ジン 艾拉富士岛
 - •抵达马尔代夫的首都马累,乘坐快艇到酒店办理入住。
 - 创造一个自由奔放的马尔代夫假期体验,每天都提供活动,非 机动水上活动,阳光普照的活动,无限畅饮,现场音乐和舞池。
- 第06天 艾拉富士岛

(酒店早餐/在海底餐厅吃午餐/自助晚餐)

- 创造一个自由奔放的马尔代夫假期体验,每天都提供活动,非 机动水上活动,阳光普照的活动,无限畅饮,现场音乐和舞池。
- 享受**浮潜**的乐趣,发现水下世界中那些可爱的海洋生物! (取决于天气和海况)
- (S)・在马尔代夫最大的海底餐厅享用午餐 Only Blu Restaurant

第07天 艾拉富士岛

- 创造一个自由奔放的马尔代夫假期体验,每天都提供活动,非 机动水上活动,阳光普照的活动,无限畅饮,现场音乐和舞池。
- 第08天 艾拉富士岛 → 马累 → 吉隆坡

(酒店早餐/道地午餐)

(酒店早餐/自助午餐/自助晚餐)

- 乘坐快艇回到马累。
- •马累市区游:当地市场,星期五清真寺,古清真寺,胜利纪念
- 碑。 •转送到机场准备飞往吉隆坡。

第09天 抵达吉隆坡



免责声明: 行程次序以当地旅行社安排为准。行程,膳食,住宿,交通等可能会因不可抗拒 因素而更动,恕不另行通知。

Taste Indulge 味蕾





Only Blu Under Ocean Restaurant

Have you ever thought of enjoying your meal under the blue planet? It can be achieved now! Follow us descend 6.8 meters below sea level into the largest under ocean restaurant in the Maldives. It is a real underwater restaurant not an aquarium. Embark on a unique culinary journey surrounded by different kinds of marine life. This not only satisfies your taste buds but also delights your senses!

您曾想过在蓝色星球下享受美食吗?现在这 一愿望可以实现了!跟随我们一起降到马尔 代夫最大的地下海底餐厅,深入海平面以下 6.8米。这不是一个水族馆,而是一个真正的 海底餐厅。开启一场独特的美食之旅,四周 环绕着各种海洋生物。这不仅能满足您的味 蕾,还能愉烦您的感官!



blue rbit

Blue Orbit by Citrus - Revolving Restaurant

An extraordinary venue, Sri Lanka's only revolving restaurant where you can savour delectable cuisine as you take in a breathtaking 360° view of Colombo. It's located in the Lotus Tower.

一个非凡的场所,斯里兰卡唯一的旋转餐厅,您可以品 尝美味的美食,同时欣赏科伦坡壮丽的360°全景。它 位于莲花塔内。

Sri Lanka - must try local food



Kiribath 椰奶糕



Hoppers 卡薄餅



Curd 凝乳



Lunu Miris 咸辣酱



Pol Sambol 天海桑巴

Remarks/备注: All pictures in brochure are for illustration purpose only/行程上的图片仅供参考



Embark on a complete journey at 4-star & 5-star hotel, offering a quality & comfortable stay. 全程安排四+五星级酒店,让您在整个旅程中享受到有质量且舒适的住宿环境。



	三 STAY 留宿	◎ LOCATION 地点	<u>]</u> HOTEL 酒店	☆ RATED 等级	IP REMARKS 备注	
	1 Night	Negombo	Jetwing Beach or similar	****	An icon of beachfront luxury	Lindu tempe, se
	1 Night	Sigiriya	Aliya Resort & Spa or similar	****	Gained high compliment of staff friendly service	
	1 Night	Kandy	The Golden Crown or similar	****	Situated in the heart of the Hill Capital Kandy	
	1 Night	Colombo	Hilton Hotel or similar	****	Dutch Hospital shopping is less than five minutes away	
	3 Nights	Maldives	OBLU Experience Ailafushi	****	Stay in Water Villa	
		Total Stay	: Sri Lanka - 4 nights,	兴都庙		

